



11 "Reporters sans barrières"
Découvrez le cahier spécial consacré à la fête du jubilé confectionné par une équipe de jeunes journalistes avec et sans handicap.



31 Portrait
Monika Dürst a posé il y a dix ans pour les affiches *insieme* du 40^{ème}. Rencontre.



Matthias Spalinger (3), Silvia Luckner (2), Tanja Aebli (1)



Infos 6

AI: Non à une nouvelle réduction des prestations!

Jubilé 7

Intégration pure – Rencontres sur et à côté de la pelouse. Chaleureux remerciement à tous!

"Reporters sans barrières" 11

Revivre la fête avec des reporters en herbe passionnés qui guignent dans les coulisses et collent aux basques des stars de la journée.

50 ans *insieme* 27

50 ans d'*insieme* normal autrement: un regard vers le passé, un regard vers l'avenir avec celles et ceux qui ont marqué notre histoire.

Portrait 31

Dix ans après: Monika Dürst, modèle sur l'affiche de la campagne "Normal?", se trouve à nouveau face à l'objectif.

Médias 32

L'histoire d'une jeune fille autiste.

De-ci, de-là 33

Escale gourmande à Bienne: un nouveau bistrot ravit les passants avec son idée et ses réalisations.



Merci pour votre don de Noël !

Chère lectrice, cher lecteur,
Ensemble – *insieme* ! – nous avons fait bouger beaucoup de choses au long de cette année d'anniversaire, comme en témoigne le contenu de cette revue. Nous vous remercions vivement de votre contribution très personnelle. Comme chaque année, vous trouverez un bulletin de versement dans ce numéro. Nous destinerons votre don de Noël de cette année aux nouvelles tâches que nous réaliserons ensemble au long de l'année qui suit celle de notre anniversaire.
Merci beaucoup!

Lendemain de fête

Le 11 septembre dernier, *insieme* Suisse a fêté ses 50 ans. La fête fut si belle que nous ne pouvions pas ne pas revenir dans ce numéro sur l'événement. Un jubilé, ce n'est tout de même pas tous les jours que ça arrive!



France Santi
rédaction

Pour revivre ce moment, nous laissons la parole aux journalistes des "Reporters sans barrières", des jeunes réunis pour le projet Médias mis sur pied en collaboration avec tink.ch, l'organisation pour la promotion des jeunes s'intéressant au journalisme.

Durant la journée du 11 septembre, ces reporters, avec et sans handicap, ont formé des tandems et réalisé des reportages sur le vif (vidéos à voir sur www.insiemeplus.ch/fr/blog). Ces reportages, retravaillés pour la version papier par les journalistes de tink.ch et *insieme* Suisse, forment le cahier spécial se trouvant au centre de ce numéro. De quoi (re)vivre certains instants forts de la fête.

Une fête qui n'a manqué ni de soleil, ni de musique, ni de sourires. Une fête positive qui a même été marquée par des discours politiques affirmant l'importance de l'intégration des personnes en situation de handicap mental au sein de la société.

Reste que, malgré tout cela, le travail pour la défense des droits de ces personnes n'est de loin pas fini. L'intégration notamment, objectif premier du projet de l'année 2010 *insieme!* – dont la fête du jubilé a été le point culminant –, a encore du chemin devant elle!

Les semaines et mois qui viennent s'annoncent pour *insieme* Suisse chargés et importants. Avec la consultation sur la ratification de la Convention de l'ONU relative aux droits des personnes handicapées qui affirme le droit des personnes handicapées de vivre au sein de la société. Avec la 6^{ème} révision de l'AI qui fait planer une menace sur l'accès futur des personnes mentalement handicapées à un apprentissage AI. Avec les questions de l'intégration à l'école et au travail qui constitueront des axes particulièrement importants de travail l'année prochaine.

Tous ces chantiers appellent notre mobilisation. Alors, maintenant que la fête est finie, les projecteurs éteints et les médailles décernées, son esprit vit encore. *insieme!* et son idée intégrative restent une belle source de motivation pour 2011.